

Wystawa „CARTOPHONIA – Speaking Maps” stanowi pierwszą odsłonę projektu „CARTOPHONIA”, cyklu międzynarodowych wystaw, stworzonego przez Fabio Massimo Caruso i Riccardo Coppolę. Poprzez różne formaty i podejścia projekt ma na celu zbadanie powiązań między kartografią a sztuką współczesną.

La mostra "CARTOPHONIA – Speaking Maps" costituisce la prima tappa di "CARTOPHONIA", un ciclo itinerante di esposizioni internazionali ideato da Fabio Massimo Caruso e Riccardo Coppola che, con modalità e forme diverse, si pone l'obiettivo di esplorare i legami tra cartografia ed arte contemporanea.

The exhibition "CARTOPHONIA – Speaking Maps" marks the first installment of "CARTOPHONIA", an itinerant cycle of international exhibitions conceived by Fabio Massimo Caruso and Riccardo Coppola. Through various formats and approaches, the project aims to explore the connections between cartography and contemporary art.

Kuratorzy / Curatori / Curators:

Fabio Massimo Caruso, Riccardo Coppola

Koordinacja artystyczna / Coordinamento artistico / Artistic coordination:

Monica Melani, Arkadiusz Sędek, Katarzyna Ziołowicz

Artyści / Con le opere di / Works by:

Shamina Anam (Bangladesh), Armelle Caron (France), Fabio Massimo Caruso (Italy),

Mhamed El Forsi (Morocco), Farah Harmouch (Morocco), Estée Krikorian (France),

Birhanu Manaye (Ethiopia), Monica Melani (Italy), Rocío Olivares (Chile), Enzo Patti (Italy),

Guendalina Salini (Italy), Najla Said (Egypt), Arkadiusz Sędek (Poland), Teresa Anna Ślusarek (Poland),

Izabela Uchman (Poland), Katarzyna Winczek (Poland), Katarzyna Ziołowicz (Poland)

Dyrektor Biblioteki Uniwersyteckiej i Dziekan Wydziału Sztuki UJK w Kielcach serdecznie zapraszają
Il Direttore della Biblioteca Universitaria e il Direttore della Facoltà di Belle Arti dell'UJK di Kielce vi invitano
The Director of the University Library and the Dean of the Faculty of Arts of JKU in Kielce invite You

na wernisaż wystawy zbiorowej
all'inaugurazione della mostra collettiva
for the opening of the collective exhibition

CARTOPHONIA

SPEAKING MAPS

14.05.2025, 18:00

Galeria Biblioteki Uniwersyteckiej
Galleria della Biblioteca Universitaria
University Library Gallery

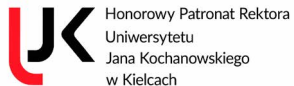
Wernisaż uświetni koncert fortepianowy w wykonaniu dr. hab. Andrzeja Ślązaka, prof. UJK
L'inaugurazione sarà accompagnata da un concerto per pianoforte eseguito dal dott. Andrzej Ślązak, prof. UJK
The opening will be accompanied by a piano concert performed by PhD Andrzej Ślązak, JKU Professor

University Library
in Kielce
19 Uniwersytecka Street
25-406 Kielce, Poland

55^{lat} **UJK** Uniwersytet
Jana Kochanowskiego
w Kielcach

+ 48 41 349 7155
+ 48 41 349 7175
buk@ujk.edu.pl
www.buk.ujk.edu.pl

Patronat honorowy / Patrocinio onorario / Patronage of honour:



Honorowy Patronat Rektora
Uniwersytetu
Jana Kochanowskiego
w Kielcach



Ambasciata di Polonia
a Roma



MUSEO DI GEOGRAFIA

Organizator / Organizzatori / Organiser:



Uniwersytet
Jana Kochanowskiego
w Kielcach
Biblioteka Uniwersytecka



Uniwersytet
Jana Kochanowskiego
w Kielcach
Wydział Sztuki



Partnerzy / Partnership:



Wystawa czynna do / Mostra aperta fino al / Exhibition open until: 30.05.2025

CARTOPHONIA

SPEAKING MAPS